

Germany-Berlin: Internet network

OJ S 252/2022 30/12/2022

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: BIM Berliner Immobilienmanagement GmbH

Postal address: Alexanderstraße 3

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 10178

Country: Germany

E-mail: Einkauf@bim-berlin.de

Telephone: +49 30901661484

Fax: +49 30901661668

Internet address(es):

Main address: <https://my.vergabepattform.berlin.de>

Address of the buyer profile: <https://my.vergabepattform.berlin.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/2/tenderId/163369>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://my.vergabepattform.berlin.de>

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://my.vergabepattform.berlin.de>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Land Berlin

I.5. Main activity

Other activity: Immobilienmanagement

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Bereitstellung und Betrieb Internetanbindung BIM 2023-2027

Reference number: V-2022-000343

II.1.2.

Main CPV code

32412110 Internet network

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Die Beschaffung umfasst die Anbindung an das WAN eines Telekomproviders inkl. der Bereitstellung von Internetdiensten.

II.1.5. Estimated total value**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

II.2. Description**II.2.2. Additional CPV code(s)**

72417000 Internet domain names, 72720000 Wide area network services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE300 Berlin

II.2.4. Description of the procurement

Gegenstand der Beschaffung ist die Bereitstellung von Netzdienstleistungen mit festgelegten Qualitäts- und Verfügbarkeitsparametern über eine Mindestvertragslaufzeit von 48 Monaten. Die Berliner Immobilien Management GmbH nutzt derzeit angemietete Leitungen zur Übertragung von Sprache, Video und sonstigen Daten sowie zur allgemeinen Nutzung des Internets.

Ziel des Vorhabens ist die erneute Anbindung der BIM an ein vom Auftragnehmer betriebenes Weitverkehrsnetz mit erheblich gesteigerter Übertragungsbandbreite (2 x 10 Gbps). Die Leistungsanforderung an den Auftragnehmer umfasst die Bereitstellung aller erforderlichen Netzelemente (Verbindungen, Router, etc.) sowie der Betrieb, die Instandhaltung und die Wartung in Form eines Managed Services.

Zur Absicherung des Geschäftsbetriebs umfasst der Leistungsgegenstand darüber hinaus Konzeption, Bereitstellung und Betrieb einer Interimslösung in einer dem Ist-Zustand vergleichbaren Qualität (2 x 500 Mbps).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/08/2023 End: 31/07/2027

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Auftraggeber hat die Option, die Leistungserbringung nach Ablauf der Vertragslaufzeit zweimal, um jeweils 12 Monate zu verlängern.

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 3
Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Gemäß den Angaben in der Bewertungsmatrix zur Beurteilung der Eignung der Bieter. Die Auswahl erfolgt anhand der resultierenden Leistungspunkte aus der Bewertung der beschriebenen Referenzen. Ausgewählt werden die Bewerber mit den drei höchsten Leistungspunktwerten. Das Verfahren bei Punktgleichheit ist in den Vergabeunterlagen näher beschrieben.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Dem Auftraggeber ist die Option einzuräumen, die beauftragten Leistungen nach Ablauf der Mindestvertragslaufzeit von 48 Monaten zweimal um jeweils 12 Monate zu verlängern.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Vertragsbedingungen Teil A, Teile B und Teil C werden mit elektronischer Angebotsabgabe Vertragsbestandteil. Die Besonderen Vertragsbedingungen zur Frauenförderung (Teil B) sind mit Angebotsabgabe auszufüllen und werden ebenfalls Vertragsbestandteil. Die Verpflichtungserklärung nach der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO), die Verpflichtungserklärung für Teilleistungen durch Nachunternehmer und die Bewerber-/Bietergemeinschaftserklärung sind, wenn erforderlich, mit dem Angebot abzugeben (siehe "Checkliste"). Der Auftraggeber behält sich vor, Eigenerklärungen durch entsprechende Nachweise Dritter belegen zu lassen. Dies gilt auch für Nachweise gem. Ziffer III.1.2) und III.1.3). Der Auftraggeber behält sich vor, einen Handelsregistrauszug einzufordern. Der Auftraggeber behält sich vor, einen Handelsregistrauszug einzufordern. Der AG behält sich weiterhin die Möglichkeit der Nachforderung von Erklärungen und Nachweisen gem. § 56 Abs. 2 VgV vor. Der Bewerber hat wirtschaftliche Verknüpfungen mit Dritten (gesellschaftsrechtliche Verbindungen) anzugeben.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Wir weisen darauf hin, dass in dieser Bekanntmachung nur die wesentlichen Informationen angegeben sind. Dies ist in den Formularen zur Richtlinie von 2014 aufgrund der Zeichenbegrenzung so vorgesehen. Die abschließenden Informationen zum Verfahren können den Vergabeunterlagen entnommen werden. Bezüglich der Anforderung der Bewerbungsunterlagen beachten Sie bitte die Angaben unter Punkt VI.3) "Zusätzliche Angaben." Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: URL siehe I.3) Kommunikation.

Minimum level(s) of standards possibly required:

I. Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung mit folgenden Kriterien:

1. Erklärung dass eine Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Sach- und Vermögensschäden einer Versicherungsgesellschaft mit Firmensitz in der EU unter Berücksichtigung der folgenden Mindestdeckungssummen je Schadensereignis verfügen bzw. im Fall der Auftragserteilung abgeschlossen wird:

- 2.000.000 € für Personenschäden,
- 2.000.000 € für Sachschäden,
- 250.000 € für Vermögensschäden

2. Erklärung, dass Deckungssummen über die gesamte Vertragslaufzeit vorgehalten werden

3. Erklärung, dass das Bestehen des Versicherungsschutzes durch Vorlage einer entsprechenden Bestätigung

der Versicherung spätestens 14 Tage nach Zuschlagserteilung unaufgefordert nachweisen werden

II. Umsatz

1. durchschnittliche Jahresumsatz der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre, die mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbar sind mind. 2.500.000 € (netto, exklusive Umsatzsteuer) im Durchschnitt p.a. beträgt. Die Mindestforderung gilt immer in Addition aller beteiligten Unternehmen.

III. Mitarbeiter

Eigenerklärung zu festangestellten Mitarbeitern in den Jahren 2019 - 2021, die weit überwiegend in den folgenden Geschäftsbereichen tätig sind:

1. Technische Dienstleistung
 2. Service, Wartung und Support
- (Mindestvoraussetzung: 20 Mitarbeiter)

IV. Eigenerklärung AN ISO9001_ISO27001

1. Eigenerklärung zur Vorlage eines Qualitätsmanagementsystems in Form einer Zertifizierung nach DIN ISO 9001

2. Eigenerklärung zur Vorlage eines Informationssicherheitsmanagementsystem in Form einer Zertifizierung nach DIN ISO 27001

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Wir weisen darauf hin, dass in dieser Bekanntmachung nur die wesentlichen Informationen angegeben

sind. Dies ist in den Formularen zur Richtlinie von 2014 aufgrund der Zeichenbegrenzung so vorgesehen. Die abschließenden Informationen zum Verfahren können den

Vergabeunterlagen entnommen werden. Bezüglich der Anforderung der

Bewerbungsunterlagen beachten Sie bitte die Angaben unter Punkt VI.3) "Zusätzliche Angaben." Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: URL siehe I.3) Kommunikation.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Vorlage von mindestens 2 Referenzprojekten aus denen die folgenden Bewertungskriterien für die Vergleichbarkeit mit dem Leistungsgegenstand des Vergabeverfahren hervorgehen:

1. Aktualität der Referenz (Zeitpunkt der Inbetriebnahme und Bereitstellung zur Nutzung durch den Kunden) Erreichbare Punktzahl:

- 10 P: für Referenzen aus 2021 und jünger
- 8 P: für Referenzen aus 2020-2019,
- 6 P: für Referenzen aus 2018-2017,
- 4 P: für Referenzen aus 2016-2015,
- 2 P: für Referenzen aus 2014-2013,

- 0 P: für Referenzen aus 2012 und älter

2. Wie groß sind die in der genannten Referenz bereitgestellten Bandbreiten? Erreichbare Punktzahl:

- 10 P: ≥ 5.000 Mbps

- 8 P: ≥ 2.000 Mbps

- 6 P: ≥ 1.500 Mbps

- 4 P: ≥ 1.000 Mbps

- 2 P: ≥ 500 Mbps

- 0 P: < 500 Mbps

3. Bereitstellung von DNS-Diensten ist ein Ausschlusskriterium

4. Welche Redundanzmechanismen der Internet-Anbindung sind in Betrieb? Erreichbare Punktzahl:

- 10 P: mind. zwei Zuführungen im Load Sharing, aktiv/aktiv ohne Umschaltzeit

- 8 P: mind. zwei Zuführungen - aktiv/passiv mit Umschaltzeit ≤ 10 sec.

- 6 P: mind. zwei Zuführungen - aktiv/passiv mit Umschaltzeit ≤ 30 sec.

- 4 P: mind. zwei Zuführungen - aktiv/passiv mit Umschaltzeit ≤ 60 sec.

- 2 P: mind. zwei Zuführungen - aktiv/passiv mit Umschaltzeit > 60 sec

- 0 P: keine Redundanz

5. Welche Jahresverfügbarkeit der Internetanbindung(en) ist vereinbart?

- 10 P: $\geq 99,95\%$

- 8 P: $\geq 99,9\%$

- 6 P: $\geq 99,8\%$

- 4 P: $\geq 99,5\%$

- 2 P: $< 99,5\%$

- 0 P: $< 0\%$

6. Welche Jahresverfügbarkeit des DNS-Dienstes ist vereinbart?

- 10 P: $\geq 99,95\%$

- 8 P: $\geq 99,9\%$

- 6 P: $\geq 99,8\%$

- 4 P: $\geq 99,5\%$

- 2 P: $< 99,5\%$

- 0 P: $< 0\%$

7. Welche Wiederherstellungszeit für die Internetanbindung(en) sind vereinbart?

- 10 P: ≤ 2 h

- 8 P: ≤ 4 h

- 6 P: ≤ 6 h

- 4 P: ≤ 8 h

- 2 P: ≤ 12 h

- 0 P: nächster Werktag

8. Welche Wiederherstellungszeit für den DNS-Dienst ist vereinbart?

- 10 P: ≤ 2 h

- 8 P: ≤ 4 h

- 6 P: ≤ 6 h

- 4 P: ≤ 8 h

- 2 P: ≤ 12 h

- 0 P: nächster Werktag

Die Bewertung erfolgt als arithmetischer Mittelwert der Leistungspunktzahlen beider Referenzen.

Höchstpunktzahl: 90

Mindestpunktzahl: 72

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Die Bewerber werden auf die Verpflichtungen zur Zahlung bestimmter Mindeststundenentgelte und zur Tariftreue gem. § 9 Abs. 1 Berliner Ausschreibungs- und Vergabegesetz (BerlAVG) sowie auf die Verpflichtung zur Weitergabe dieser Pflicht an Nachunternehmer - siehe Besondere Vertragsbedingungen zum Mindeststundenentgelt BVB (Teil B) - hingewiesen. Für die Teilnehmer von Bewerber-/Bietergemeinschaften sind die dieselben formalen Bedingungen für jeden Teilnehmer zu erfüllen.
EVB-IT Systemlieferung AGB. Nähere Angaben können den Vergabeunterlagen entnommen werden.

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.4. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 27/01/2023 Local time: 09:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/07/2023

Section VI: Complementary information

VI.1.

Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Zu Pkt I): Wir weisen darauf hin, dass die BIM - Berliner Immobilienmanagement GmbH auch geschäftsbesorgend für andere Auftraggeber des Landes Berlin tätig wird.

Für die Stellung eines Teilnahmeantrages sind vom Bewerber zwingend die Vergabeunterlagen über die Vergabeplattform des Landes Berlin unter <http://www.vergabeplattform.berlin.de> runterzuladen. Eine Bewerbung ist ausschließlich über die Vergabeplattform des Landes Berlin unter <http://www.vergabeplattform.berlin.de> möglich. Es werden für diese Vergabe keine Vergabeunterlagen in Papier versendet, sondern ausschließlich in elektronischer Form bereit gestellt. Eine Bewerbung in schriftlicher Form kann nicht angenommen und bearbeitet werden. Um sich bewerben zu können, ist eine einmalige Registrierung auf der Internetseite <http://www.vergabeplattform.berlin.de> notwendig. Nach der erfolgreichen Registrierung kann die sofortige Bewerbung mit dem selbst vergebenen Benutzer-Login erfolgen. Die Registrierung sowie die Vergabe-/Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: URL siehe I.3). Es werden nur Teilnahmeanträge zur Wertung zugelassen, die bis zum Ablauf der Teilnahmefrist elektronisch abgegeben wurden. Mit dem Teilnahmeantrag ist der Bewerberbogen (Bestandteil der Vergabeunterlagen) vollständig ausgefüllt abzugeben. Der Teilnahmeantrag besteht aus einem bzw. mehreren ausgefüllten Bewerberbögen mit den geforderten Angaben und nummerierten Anlagen. Er ist bis zu der unter IV.2.2 genannten Frist bei der unter I.1 genannten Stelle unter Angabe der Bezeichnung des Auftrages und des Aktenzeichens einzureichen. Bei einer Bewerber-/Bietergemeinschaft sind die Formulare je Partner vollständig auszufüllen und einzureichen. Beabsichtigt der Bieter Nachunternehmer einzusetzen, um seine Eignung nachzuweisen, sind die Formulare je Nachunternehmer vollständig auszufüllen und einzureichen. Die Bewerber haben in diesem Fall mit der Bewerbung die beiliegenden Verpflichtungserklärungen dieser Nachunternehmer einzureichen. Für den Einsatz von sonstigen Nachunternehmern genügen die Angaben im Bewerberbogen (unter Nachweis der fachlichen Eignung). Auf Verlangen ist eine Verpflichtungserklärung vorzulegen. Der Einsatz sonstiger Nachunternehmer erfolgt dann, wenn Leistungen grundsätzlich in Eigenleistung erbracht werden können, jedoch z. B. auf Grund fehlender Kapazitäten dies nicht möglich ist. Die Abgabe der Angebote kann ausschließlich über die Vergabeplattform des Landes Berlin erfolgen. Es werden nur Angebote zur Wertung zugelassen, die bis zum Ablauf der Angebotsfrist auf die Vergabeplattform hochgeladen und bei der Abgabe in Textform die Person des Erklärenden benannt wurde. Angebote, die in Papierform vorliegen, gelten als nicht formgerecht abgegeben und werden ausgeschlossen. Es wird darauf hingewiesen, dass Doppelangebote, also die mehrfache Beteiligung von Bietern und/oder Nachunternehmern, das vergaberechtliche Gebot des Geheimwettbewerbs und den Gleichbehandlungsgrundsatz verletzen können und daher gegebenenfalls vom weiteren Verfahren ausgeschlossen werden müssen. Fragen zum Verfahren (Teilnahmewettbewerb) sind bis spätestens bis zum 23.01.2023 um 12:00 Uhr unter dem gegenständlichen Vergabeverfahren auf der Vergabeplattform des Landes Berlin

einzustellen. Es ist darauf hinzuweisen, dass die Übersicht zu den Bewerberfragen und den entsprechenden Antworten lediglich unter dem gegenständlichen Vergabeverfahren auf der Vergabepattform des Landes Berlin einzusehen ist.

Der öffentliche Auftraggeber behält sich das Recht vor, den Auftrag auf der Grundlage der ursprünglichen Angebote (Erstangebote) zu vergeben, ohne Verhandlungen durchzuführen. Für den Fall der Präsentation und Verhandlung wird der Zeitraum: 02.- 05.05.2023 festgelegt.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Berlin

Postal address: Martin-Luther-Str. 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

Telephone: +49 3090138316

Fax: +49 3090138313

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Verstöße gegen Vergabevorschriften sind gegenüber dem Auftraggeber unverzüglich zu rügen, bei Verstößen, die sich aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen ergeben, bis spätestens zum Ablauf der Angebots- oder Bewerbungsfrist (§ 160 Abs. 3 Nr. 1-3 GWB). Teilt der Auftraggeber mit, dass der Rüge nicht abgeholfen wird, kann innerhalb von 15 Kalendertagen ein Nachprüfungsantrag bei der o.a. Vergabekammerschriftlich gestellt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist zudem unzulässig soweit der Antrag erst nach Zuschlagserteilung zugestellt wird (§ 168 Abs. 2 GWB). Die Zuschlagserteilung ist möglich 10 Tage nach Absendung (per Fax oder elektronischem Weg) der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung (§ 134 Abs. 1 GWB).

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer des Landes Berlin, siehe Punkt VI.4.2

Town: Berlin

Country: Germany

VI.5. Date of dispatch of this notice

27/12/2022